

1.

Wert um die Hälfte verkürzt.

6. Liv. fol. 10/11.

Alt

1. Au temps heu - reux, que ma ieune i - gno - ran - ce Re -

Tenor.

2. Mais puis que vous et sa per - se - ve - ran - ce La - vez faict

Bass I.

1. Au temps heu - reux, que ma ieune i - gnorance Re -

Bass II.

2. Mais puis que vous et sa per - se - ve - ran - ce La -

ceut lenfant qui des dieux est le mai - stre, Vous congnoissant quil ne fai - soit que  
grant plus que aul - tre onc ne peut estre, En lieu despoir vous le laysez re -  
- ceut lenfant qui des dieux est le mai - stre, Vous congnoissant quil ne fai - soit.....  
vez faict grant plus que aul - tre ne peut e - stre, En lieu despoir vous le laysez re -

Ne pour es - say que ie face ou ..... ef - fort Pos - si - ble mest lo - ster de

Ne pour es - say que ie face ou ..... ef - fort Pos - si - ble mest lo - ster de

Ne pour es - say que ie face ou ..... ef - fort Pos - si - ble mest lo - ster de

Ne pour es - say que ie face ou ef - fort, ..... ef - fort Pos - si - ble mest lo - ster de

sa de - meu - re, Car plus que moy il est de - ve - nu fort, Mal - gre

sa de - meu - re, Car plus que moy il est de - ve - nu ..... fort, Mal - gre

sa de - meu - re, Car plus que moy il est de - ve - nu fort, Mal - gre moi .....

sa de - meu - re, Car plus que moy il est de - ve - nu fort, Mal - gre .....

moi donc il fault quil y de - meu - re. Mais maugre luy au - ssi iai

moi donc il fault quil ..... y de - meu - re. Mais maugre luy au - ssi iai

..... donc il fault quil y de - meu - re. Mais maugre luy au - ssi iai

moi donc il fault quil y de - meu - re. § Mais maugre luy au - ssi iai

ce confort Quil sor - ti - ra au moins, mais ..... que ..... ie meu - re.

ce confort Quil sor - ti - ra au moins, mais que ie meu - re.

ce confort Quil sor - ti - ra au moins, mais que ie meu - re.

ce confort Quil sor - ti - ra au moins, mais que ..... ie ..... meu - re. §

### Text in moderner Orthographie.

Au temps heureux, que ma jeune ignorance  
Reçut l'enfant qui des dieux est le maître,  
Vous, connaissant qu'il ne faisait que naître,  
Voulûtes bien le nourrir d'espérance.

Mais puisque vous et sa persévérance  
L'avez fait plus grand, qu'un autre jamais ne peut être,  
Au lieu d'espoir vous le laissez repaître  
Seul a par lui (?) de mon mal et souffrance.

Ne pour essai que je fasse ou effort  
Possible m'est (de) l'ôter de sa demeure,  
Car plus que moi il est devenu fort.  
Malgré moi donc il faut qu'il y demeure;  
Mais malgré lui aussi j'ai ce confort (= soulagement),  
Qu'il sortira au moins, mais que je meure.